

Zeitschrift: Générations : aînés
Herausgeber: Société coopérative générations
Band: 33 (2003)
Heft: 3

Vorwort: Editorial : le travail c'est la santé!
Autor: Probst, Jean-Robert

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 29.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Le travail c'est la santé!

Impressum

Editeur

Société coopérative Aînés,
sans but lucratif

Directeur d'édition

Jean-Robert Probst
jrprobst@magazinegenerations.ch

Secrétariat de rédaction

Mariette Muller-Schertenleib
mmuller@magazinegenerations.ch

Rédaction

Bernadette Pidoux
bpidoux@magazinegenerations.ch
Catherine Prélaz
cprelaz@worldcom.ch

Secrétariat

Sylvia Pasquier,
Isabelle Bosson, Dominique Rochat

Administration et rédaction

Passage Saint-François 10
Case postale 2633, 1002 Lausanne
Tél. 021 321 14 21
Fax 021 321 14 20
Secrétariat ouvert
de 8 h 30 à 12 h et de 14 h à 17 h

Abonnements

11 numéros par an Fr. 45.-
Etranger Fr. 53.- (35.- €)

Internet

www.magazinegenerations.ch

Collaborateurs réguliers

Jean-Pierre Baud,
Gérard Blanc, Ariane Geiser,
Daniel Grivel, Marie-Thérèse Jenzer,
Guy Métrailler, Pécub, Françoise de
Preux, Jean-Philippe Rapp, Nicole
Rohrbach, Skyl, Jean-Paul de Sury,
Annette Wicht, Urs Zeier.

Fondateur

Yves Debraine

Régie des annonces

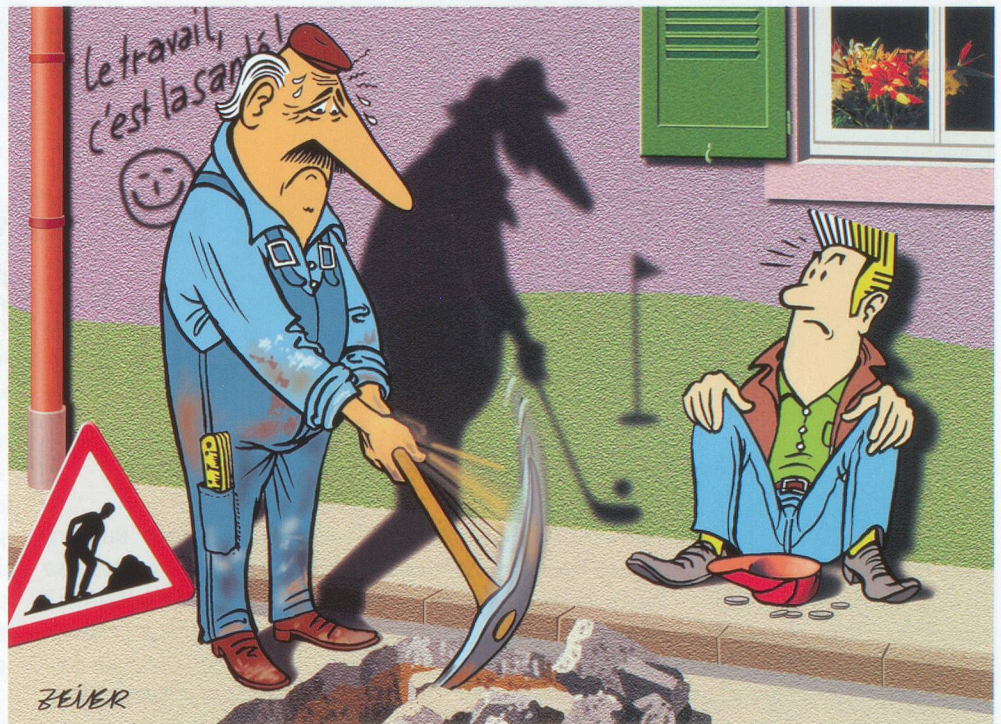
Publimag SA
Yves Hautier chef de vente,
Alain Bühner, Product Manager
Rue Etraz 4, 1003 Lausanne
Tél. 021 321 41 88
Fax 021 321 41 99
lausanne@publimag.ch
www.publimag.ch

Concept graphique et PAO

Pierre Maleszewski
paopima@worldcom.ch

Impression

Imprimeries Réunies Lausanne s.a.
Tirage: 43 000 exemplaires



**Le travail c'est la santé,
Rien faire c'est la conserver.
Les prisonniers du boulot
N'font pas de vieux os!**

Henri Salvador

Si vous bénéficiez déjà de la retraite, cet éditorial ne concerne que vos enfants. Si vous n'y êtes pas encore, il vous intéressera au plus haut point. Dans les deux cas de figure, votre voix aura un poids certain lorsqu'il faudra voter l'élévation de l'âge de la retraite.

Car les adeptes du relèvement de l'âge limite sont très actifs. Et comme la décision de faire travailler les femmes trois ans de plus d'ici à 2010 n'a pas soulevé de vagues de protestations, théoriciens et politiciens se sentent le courage de passer la vitesse supérieure.

Peter Gomez, recteur de l'Université de Saint-Gall, affirme, statistiques à l'appui, que les Suisses devront travailler jusqu'à 75 ans d'ici à 2030. Pourtant, une projection à trente ans n'a aucune valeur dans

un monde où des changements importants s'opèrent tous les lustres.

Mais son discours apporte de l'eau au moulin de certains politiciens... et même de l'Office fédéral des assurances sociales, qui tire la sonnette d'alarme face au phénomène du vieillissement de la population. Pour Peter Hasler, patron des patrons, il serait bien d'augmenter l'âge de la retraite d'un an tous les dix ans.

Dans une dizaine d'années, la grande majorité des lecteurs de *Généralions* aura passé le cap de la retraite. Cependant, dans un souci d'équité intergénérationnelle, il faudrait que les seniors se battent pour conserver les acquis. Et refusent catégoriquement une adaptation de l'âge de la retraite vers le haut.

Le pays le plus riche du monde a certainement les moyens d'entretenir ses retraités sans les envoyer au turbin jusqu'à perpète. D'ailleurs, demandez leur avis aux jeunes qui désirent entrer dans le circuit du travail et aux chômeurs de plus de cinquante ans!

Jean-Robert Probst